



1732

*H. Venner  
Leaf  
Leaves and Linings of the Book  
6th, 7th Decem. 1980*

**MANOEL  
THEATRE**

831





# **BUSINESS CONTACTS**

Mid-Med Bank can help you establish business contacts worldwide. Nowhere is too far away, nor is any information too difficult to obtain.

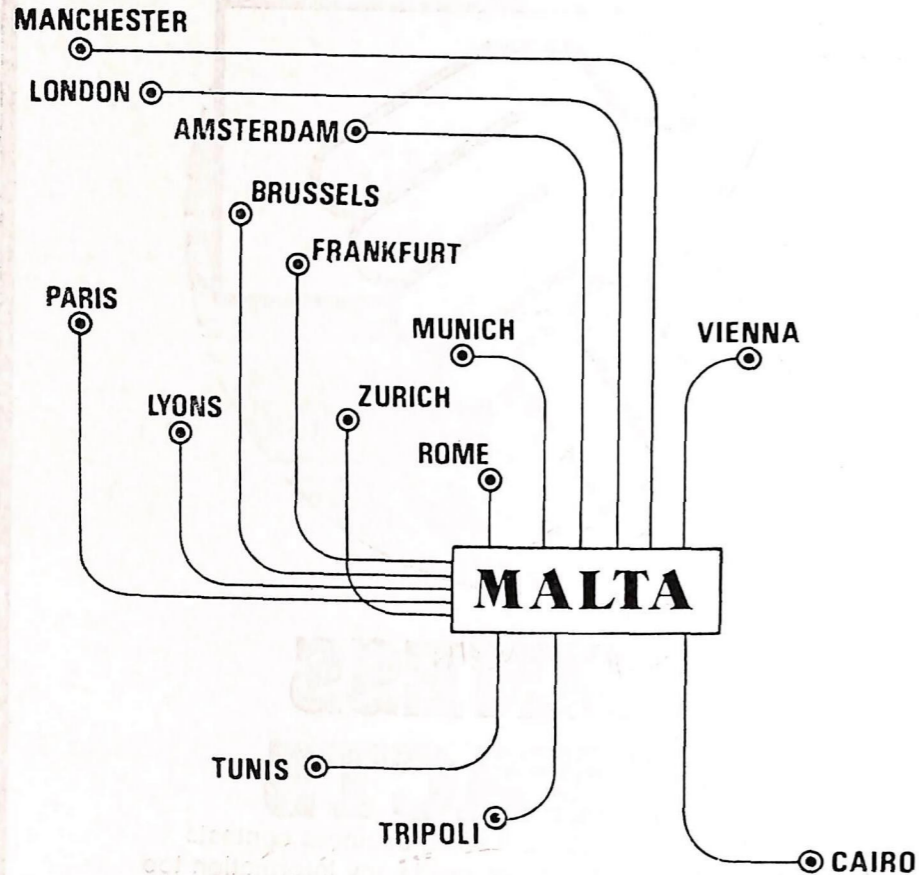
The Bank, through its worldwide network of correspondent banks, and the specialised services of its Research & Advisory Unit, can provide up-to-date reports on trade patterns, export markets and import regulations.



**Mid-Med Bank**  
***your gateway to progress***

Mid-Med Bank Ltd. Head Office: 233 Republic Street, Valletta.  
Tel. 625281 - 38 Branches in Malta and Gozo.

# AIRMALTA



**Great destinations.  
Great airline.**



Reservations tel: 882922/29

## TEENS AND TWENTIES TALENT TRUST

*tippreżenta*

### IL-KENNIES

kummiedja f'żewġ atti

ta'

DAVID CAMPTON

addattata għall-Malti minn

JOSEPH PIROTTA

*Direzzjoni:* SAVIOUR PIROTTA

  
FIT-TEATRU MANOEL

Is-Sibt 6 ta' Diċembru 1980

Il-Hadd 7 ta' Diċembru 1980



# IL-KENNIES

Karattri:

Il-Kennies

DOMINIC SAID

Il-guvni

RAYMOND ABDILLA

Ix-xebba

JOANNE CATANIA

Is-Sur Xkupa

NOEL CHIRCOP

Is-Sinjura Xkupa

NADYA PARNIS

Is-Sur Gwida

MARIO ATTARD

Is-Sinjura Xkupa

MIRIAM BARTOLO

Iz-zija Arjetta

JOYCE CASSAR

Il-manager

MARIO ATTARD

Hlejjaq ohra mill-imaginazzjoni tal-kennies:

DAVID ATTARD

RITA MIFSUD

NATHALIE PACE

ROSETTE PACE

DORIANNE FARRUGIA

MARTHESE DIMECH

L-azzjoni ssehh illum, fit-Teatru Manoel

Ikun hemm intervall t'ghoxrien minuta bejn l-atti

Ta' wara l-kwinti:

Stage Manager

Disinn tas-sett, kostumi u props

Bini tas-sett u Pubblicita

Dwal u Awdio

Ritratti tal-pubblicita'

Hjata tal-kostumi

SAVIOUR PIROTTA

ANTHONY BEZZINA

NOEL CHIRCOP

MARIO MINTOFF

JOYCE CASSAR

RITA MIFSUD

Ghall-4 T's

Founded / President

Treasurer

Cultural Director

Productions Director

Member

FRANCIS ZAMMIT DIMECH

VICTOR BEZZINA

ROBERT ABELA

ANTHONY BEZZINA

MARIO CUTAJAR

Ghat-Teatru Manoel:

Booking Clerk

Dwal

Mastrudaxxi tal-Palk

Sound

MARTHESE VASSALLO

VANNI LAUS

EMM. DALLI, FRANCIS MIFSUD

PAUL GALEA

JOHN BRUNO



## Nota tad-Direttur

Fi żmien meta l-gurnali u l-gazzetti ta' kuljum huma mimlija rakkonti vjolenti u aggressivi ta' logħob ta' poter u manipulazzjoni kontinwa ta' mħuħ il-popli, Il-Kennies hija studju fl-abbużi ta' dan il-poter. Taseww li l-kummiedja hija mexxejja u divertenti; it-teatru hekk għandu jkun. Imma j'alla li intom, l-udjenza tal-lum tħarsu iktar fil-fond lejn is-simboli tal-lejla u tixtarru sewwa intom f'liema pożizzjoni qegħdin.

Il-kennies qiegħed hawn biex jifthiikom għajnejkom. Dwar id-dittaturi, il-profe'i foloz, il-bombi nukleari. U dwar dik ix-xi haġa ġo fina lkoll li dejjem lesta biex taħkem. Nitlobkom tidhku miegħu. U tisimghuħ sewwa.

*Saviour Pirotta*

L-għaqda taż-żgħażaġh Teens' and Twenties' Talent Trust twaqqfet fl-1969 biex tinkoraġixxi l-iżvilupp tat-talent fost iż-żgħażaġh u biex tinkoraġixxi li dan l-istess talent jintuża għall-benefiċju tas-soċjetà.

L-għaqda illum iddistingwit ruħa f'diversi oqsma tat-talent inkluż b'mod partikolari l-qasam taż-żfin peress li l-għaqda mexxiet 'il quddiem gruppi ta' żfin illum anki stabbi'iti professjonalment, kif ukoll hija issa l-organizzatriċi tad-Disco Championship Nazzjonali ta' kull sena.

Fil-qasam tad-drama, l-għaqda tellgħet għadd ta' drammi inklużi xogħol ta' Oscar Wilde: "The Importance of Being Earnest", ta' Moliere: "The Would-be Gentleman", u anki xogħlijiet lokali ta' Ġuże Aquilina: "L-Ikkundannata", u ta' Oreste Calleja: "Ċens Perpetwu", fost għadd ta' xogħlijiet oħra'n. Dan id-dramm ta' l-aħħar kien itella' minn Saviour Pirotta li għall-4Ts iddirieġa wkoll: "Iġsma Irħsa". Hu pjaċ'r kbir għall-4Ts li dan id-direttur ġdid u mimli talent qiegħed illum itella' t-tielet xogħol mal-4Ts: xogħol ta' David Crampton: "Il-Kennies".

Il-4Ts hi importanti wkoll bħala għaqda filantropika fejn il-membri u min imexxi l-għaqda ma jithallsux għax-xogħol tagħhom, u fejn isir xogħol volontarju b'xe'n għal benefiċċju ta' min fis-soċjetà hu inqas iffortunat minna, bħall-marid, l-inkapaċitat u nies oħra li għandhom bżonn l-għajjnuna tagħna. Il-4Ts min-naħa tagħha tista' tagħti din l-għajjnuna biss peress li hemm għadd ta' benefatturi u nies ta' rieda tajba li jemmnu bis-sħiħ fil-programm ta' hidma fejjieda ta' din l-għaqda.

*Francis Zammit Dimech*

AFTER THE THEATRE DINE  
AT THE



## BOLOGNA RESTAURANT

59, REPUBLIC STREET VALLETTA

FIRST CLASS RESTAURANT

## ITALIAN CUISINE

FOR TABLE RESERVATION Phone 626149

### Associate to:—

Hunter's Tower  
Wilga Street,  
Il-lasaxlokk  
Tel. 871356

The Winston  
13, High Street,  
Sliema  
Tel. 34584

The Great Dane Restaurant  
Mellieha Holiday Centre  
Mellieha Bay  
Tel. 373980

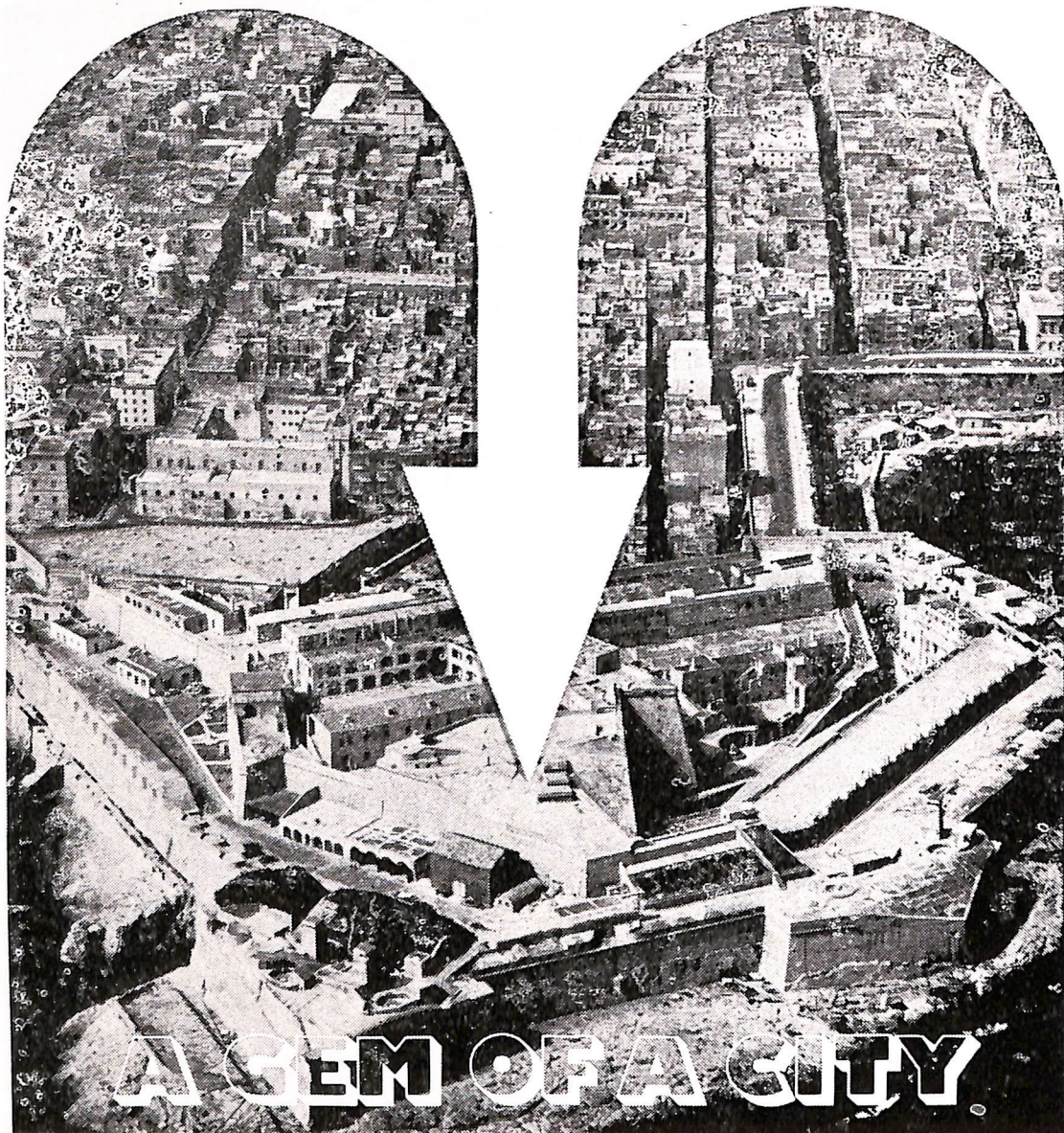
*General Enquires 35800*



Teachers  
Scotch Whisky.  
In a class  
of its own.

Tel: 624109





## A BANK TO BE PROUD OF

Valetta, rich in historical and architectural heritage, continues to guard the capital's access to the sea. The Bank of Valletta, to which the city gave its name, has today spread right across Malta and Gozo, providing the finance that aids the economy and

businesses, big and small, and ready, as always, to serve.

 **Bank of Valletta  
Limited, Malta**

**Branches throughout Malta  
and Gozo.**

**The Bank next door.**

---

